

基金提存單一認購

QUICKFORM – BUY

此表格僅供機構代理／其客戶及機構客戶使用。機構客戶如認購摩根宜安基金，請使用“基金提存單一認購（機構客戶認購摩根宜安基金）”。填妥表格後，請將指示郵寄至香港郵政總局信箱11448號，摩根基金（亞洲）有限公司收，或傳真至 (852) 2868 1733。請注意，惡劣天氣（例如當香港天文台發出八號或以上颱風信號、黑色暴雨警告、或香港特區政府宣布「極端情況」）可能延遲投資者郵寄指示之處理時間。代理人客戶請直接向代理提交有關指示。

直接客戶請於摩根網上交易平台 <http://etrading.jpmorganam.com.hk> 進行交易。

This is for the use of intermediaries/intermediary clients and institutional clients only. For institutional clients subscribing for units in JPMorgan SAR Funds, please use the form titled "Quick Form - Buy (For Institutional Clients Subscribing for JPMorgan SAR Funds)" instead. After completing the form, please send your instruction to us by post to JPMorgan Funds (Asia) Limited, GPO Box 11448, Hong Kong or by fax to (852) 2868 1733. Please be aware that severe weather conditions (such as an issuance of Typhoon Signal No.8 or above, or a Black Rainstorm Warning by the Hong Kong Observatory, or an announcement of "Extreme Conditions" by the Government of the Hong Kong Special Administrative Region) may result in delays in processing investor instructions sent to us by post. Intermediary clients please send your instructions directly to your financial adviser.

If you are a direct client, please access our eTrading website (<http://etrading.jpmorganam.com.hk>) to place an order.

「綜合理財賬戶」號碼 MasterAccount No.: _____

賬戶持有人姓名 Name of Account Holder(s): _____

聯絡電話 Contact No.: _____

(國家編號 country code)

(電話號碼 tel no)

請買入 PLEASE BUY:

基金／股份類別名稱 Name of Fund/Share Class	貨幣及金額 Currency & Amount	認購費 Initial Charge (內部填寫 For Internal Use)

付款辦法 PAYMENT METHOD

電匯／銀行轉賬 Telegraphic/Bank Transfers

摩根基金（亞洲）有限公司（「本公司」）已獲香港證券及期貨事務監察委員會發牌，並為每項基金之經理人或相關經理人之代理。本公司分銷之所有基金均由本公司、摩根大通集團旗下其他關聯實體，及／或摩根大通集團持有權益之其他實體管理。就分銷此等基金而言，本公司並非獨立中介機構，原因為：

- 本公司為可能向閣下分銷之基金之發行人，或與可能向閣下分銷之基金之發行人有緊密聯繫或其他法律或經濟關係；及
- 就本公司以外之其他實體擔任基金經理人之基金，
 - 本公司收取由其他人士（可能包括基金發行人）就本公司向閣下分銷基金而提供的費用、佣金或其他金錢或非金錢收益（詳見下頁說明）；及
 - 本公司可能擔任基金之香港代表，並可能就此身份行事而向基金發行人收取報酬。

本人／我們明白所有投資均涉及風險而本投資決定是屬於本人／我們的。我／我們已參閱並理解有關投資的銷售文件及銷售資料之披露以及相關風險因素。雖然整體投資組合之風險可能會高於本人／我們之風險取向（如適用，即最近期完成之健康理財分析風險評級），我／我們確認本人／我們認為以上投資適合自己／我們並符合本人／我們之投資目標。具體而言，本人／我們明白投資於貨幣對沖股份類別可構成額外風險，尤其是在本人／我們的基本貨幣與該對沖股份類別的相關貨幣並不相同的情況下。本人／我們明白倘若將本人／我們的基本貨幣作出任何兌換以投資於貨幣對沖股份類別，將可能導致本人／我們須承受額外貨幣匯率風險及更大損失。本人／我們已因應需要而尋求獨立財務意見。

JPMorgan Funds (Asia) Limited ("JPMFAL") is licensed by the Hong Kong Securities and Futures Commission and acts as manager, or as agent for the relevant manager, for each fund. All of the funds distributed by JPMFAL are managed by JPMFAL, other associated entities within the JPMorgan Chase & Co. group, and/or other entities in which the JPMorgan Chase & Co. group holds interests. In distributing these funds, JPMFAL is NOT an independent intermediary because:

- JPMFAL is, or has close links or other legal or economic relationships with, the issuers of the funds that it may distribute to you; and
- With respect to the funds for which entities other than JPMFAL act as manager,
 - JPMFAL receive fees, commissions, or other monetary or non-monetary benefits from other parties (which may include the fund issuers) in relation to the distribution of the funds to you, as further detailed below; and
 - JPMFAL may act as the Hong Kong Representative of the funds, and may receive remuneration from the fund issuers for acting in such capacity.

I/We understand that all investment involves risk and that the decision to invest is mine/ours. I/We have read and understood the relevant Offering Documents and Sales Disclosure Information for the chosen investment and the associated risk factors. I/We confirm that I/we consider the above investment is suitable for me/us and is consistent with my/our investment objectives, even though my/our resulting portfolio risk may be greater than my/our risk preference (where applicable, as indicated on my/our latest financial health check). In particular, I/we understand that investment in a currency hedged share class poses additional risks especially where my/our base currency of investment does not match the relevant currency of the hedged share class. I/We understand that any conversion of my/our base currency of investment to invest in a currency hedged share class may lead to additional exposure to currency exchange rate risks and greater losses. I/We have sought independent financial advice where necessary.

第一賬戶持有人簽署
Signature of 1st Account Holder

第二賬戶持有人簽署
Signature of 2nd Account Holder

公司蓋章
Corporate Seal

財務顧問／代理人蓋章
Financial Adviser's/Intermediary's Stamp

日期 Date

Buy 09/2024-2

分銷基金的金錢及非金錢利益披露 DISCLOSURE OF MONETARY AND NON-MONETARY BENEFITS FOR FUND DISTRIBUTION

以下資訊提供予「綜合理財賬戶」持有人之(i)個人客戶或(ii) (如為公司客戶) 非專業投資者 (定義見《證券及期貨條例》(香港法例第571章))。如果閣下的投資聯絡點並非摩根基金(亞洲)有限公司(「本公司」)，請聯絡閣下的財務顧問，以進一步了解其分銷本基金可能獲得的利益。

(A) 摩根基金 (SICAV系列) 及摩根投資基金 (SICAV系列)

- 就下列每項子基金而言，JPMFAL會從JPMorgan Asset Management (Europe) S.à r.l. 最多收取(1) 其客戶認購或轉換至相關子基金所付的認購費及轉換費 (如適用) 的100%，及(2)相關子基金的年度管理及顧問費的70%，(如該子基金有收取分銷費) 相關子基金之分銷費的100%，另加其客戶投資子基金的價值的0.15%，作為JPMFAL在其客戶的整段投資期間內每年持續收取的佣金。JPMFAL亦可能會從JPMorgan Asset Management (Europe) S.à r.l.最多收取其客戶贖回相關子基金所付贖回費/或然遞延銷售費 (如有) 的100%。

The following information is provided to MasterAccount holders who are (i) individuals or (ii) (in the case of corporations) non-professional investors (as defined in the Securities and Futures Ordinance (Cap. 571 of the Laws of Hong Kong)). If your investment point of contact is not JPMorgan Funds (Asia) Limited ("JPMFAL"), please contact your financial adviser for further information on the benefits that they may receive in distributing the funds.

(A) JPMorgan Funds (SICAV Range) and JPMorgan Investment Funds (SICAV Range)

- For each of the sub-funds set out below, JPMFAL will receive from JPMorgan Asset Management (Europe) S.à r.l. (1) up to 100% of the initial charge and switching charge (as applicable) on its clients' subscription of or switching into the relevant sub-fund and (2) up to 70% of the relevant sub-fund's annual management and advisory fee, (in the case of a sub-fund which charges a distribution fee) up to 100% of the relevant sub-fund's distribution fee, plus up to 0.15% of the value of its clients' investment in the sub-fund every year throughout the term of their investment, as ongoing commission for distributing the relevant sub-fund. JPMFAL may also receive from JPMorgan Asset Management (Europe) S.à r.l. up to 100% of the redemption charge/contingent deferred sales charge (if any) on its clients' redemption of the relevant sub-fund.

摩根基金 (SICAV系列) JPMorgan Funds (SICAV Range)	
摩根基金－美國基金	JPMorgan Funds - America Equity Fund
摩根基金－亞太股票基金	JPMorgan Funds - Asia Pacific Equity Fund
摩根基金－亞太入息基金	JPMorgan Funds - Asia Pacific Income Fund
摩根基金－中國債券機會基金	JPMorgan Funds - China Bond Opportunities Fund
摩根基金－中國基金	JPMorgan Funds - China Fund
摩根基金－新興歐洲股票基金	JPMorgan Funds - Emerging Europe Equity Fund
摩根基金－新興市場債券基金	JPMorgan Funds - Emerging Markets Debt Fund
摩根基金－新興市場股息收益基金	JPMorgan Funds - Emerging Markets Dividend Fund
摩根基金－全方位新興市場基金	JPMorgan Funds - Emerging Markets Equity Fund
摩根基金－新興市場投資級別債券基金	JPMorgan Funds - Emerging Markets Investment Grade Bond Fund
摩根基金－新興市場本地貨幣債券基金 ¹	JPMorgan Funds - Emerging Markets Local Currency Debt Fund ¹
摩根基金－環球新興市場機會基金	JPMorgan Funds - Emerging Markets Opportunities Fund
摩根基金－新興市場可持續發展股票基金	JPMorgan Funds - Emerging Markets Sustainable Equity Fund
摩根基金－歐元區股票基金	JPMorgan Funds - Euroland Equity Fund
摩根基金－歐洲動力基金	JPMorgan Funds - Europe Dynamic Fund
摩根基金－歐洲動力科技基金	JPMorgan Funds - Europe Dynamic Technologies Fund
摩根基金－歐洲基金	JPMorgan Funds - Europe Equity Fund
摩根基金－歐洲小型企業基金	JPMorgan Funds - Europe Small Cap Fund
摩根基金－環球增長基金	JPMorgan Funds - Global Growth Fund
摩根基金－環球健康護理基金	JPMorgan Funds - Global Healthcare Fund
摩根基金－環球天然資源基金	JPMorgan Funds - Global Natural Resources Fund
摩根基金－大中華基金	JPMorgan Funds - Greater China Fund
摩根基金－環球債券收益基金	JPMorgan Funds - Income Fund
摩根基金－日本股票基金	JPMorgan Funds - Japan Equity Fund
摩根基金－大韓股票基金	JPMorgan Funds - Korea Equity Fund
摩根基金－拉丁美洲基金	JPMorgan Funds - Latin America Equity Fund
摩根基金－中東、非洲及新興歐洲機會基金	JPMorgan Funds - Middle East, Africa and Emerging Europe Opportunities Fund
摩根基金－俄羅斯基金	JPMorgan Funds - Russia Fund
摩根基金－台灣基金	JPMorgan Funds - Taiwan Fund
摩根基金－新興股債入息基金	JPMorgan Funds - Total Emerging Markets Income Fund
摩根基金－美國複合收益債券基金	JPMorgan Funds - US Aggregate Bond Fund
摩根基金－美國企業成長基金	JPMorgan Funds - US Growth Fund
摩根基金－美國高收益增值債券基金	JPMorgan Funds - US High Yield Plus Bond Fund
摩根基金－美國科技基金	JPMorgan Funds - US Technology Fund
摩根基金－美國價值基金	JPMorgan Funds - US Value Fund
摩根基金－美國短期債券基金	JPMorgan Funds - US Short Duration Bond Fund

摩根投資基金 (SICAV系列) JPMorgan Investment Funds (SICAV Range)	
摩根投資基金－歐洲智選基金	JPMorgan Investment Funds - Europe Select Equity Fund
摩根投資基金－環球可換股證券保守基金	JPMorgan Investment Funds - Global Convertibles Conservative Fund
摩根投資基金－環球股息基金	JPMorgan Investment Funds - Global Dividend Fund
摩根投資基金－環球高收益債券基金	JPMorgan Investment Funds - Global High Yield Bond Fund
摩根投資基金－環球智選基金	JPMorgan Investment Funds - Global Select Equity Fund

¹ 該基金為複雜產品，投資者應就該基金審慎行事。該基金已獲證券及期貨事務監察委員會(「證監會」)認可在香港公開銷售。證監會認可不等如對該產品作出推介或認許，亦不是對該產品的商業利弊或表現作出保證。投資者在作出任何投資決定前，應細閱及考慮基金銷售文件(可於 am.jpmorgan.com/hk 參閱及下載)，當中載有基金的投資目標、風險因素、收費及開支詳情。過去表現並不代表將來表現。

The fund is a complex product and investors should exercise caution in relation to the fund. The fund has been authorised by the Securities and Futures Commission (the "SFC") for sale to the public in Hong Kong. However, SFC authorisation is not a recommendation or endorsement of a product nor does it guarantee the commercial merits of a product or its performance. Investors should carefully read and consider the fund's offering documents (available on am.jpmorgan.com/hk), which contain details on the investment objectives, risk factors, charges and expenses of the fund, before making any investment decisions. Past performance is not indicative of future performance.

- 就下列每項子基金而言，JPMFAL會從JPMorgan Asset Management (Europe) S.à r.l.最多收取(1)其客戶認購或轉換至相關子基金所付的認購費及轉換費（如適用）的100%，及(2)相關子基金的年度管理及顧問費的70%，另加（如該子基金有收取分銷費）相關子基金之分銷費的100%，作為JPMFAL在其客戶的整段投資期間內每年持續收取的佣金。JPMFAL亦可能會從JPMorgan Asset Management (Europe) S.à r.l.最多收取其客戶贖回相關子基金所付贖回費／或然遞延銷售費（如有）的100%。
- For each of the sub-funds set out below, JPMFAL will receive from JPMorgan Asset Management (Europe) S.à r.l. (1) up to 100% of the initial charge and switching charge (as applicable) on its clients' subscription of or switching into the relevant sub-fund and (2) up to 70% of the relevant sub-fund's annual management and advisory fee plus (in the case of a sub-fund which charges a distribution fee) up to 100% of the relevant sub-fund's distribution fee every year throughout the term of its clients' investment as ongoing commission for distributing the relevant sub-fund. JPMFAL may also receive from JPMorgan Asset Management (Europe) S.à r.l. up to 100% of the redemption charge/contingent deferred sales charge (if any) on its clients' redemption of the relevant sub-fund.

摩根基金（SICAV系列） JPMorgan Funds (SICAV Range)	
摩根基金－環球政府債券基金 ¹	JPMorgan Funds - Global Government Bond Fund ¹
摩根基金－美元浮動淨值貨幣基金	JPMorgan Funds - USD Money Market VNAV Fund

(B) 摩根（中國）基金系列

就下列每項基金而言，JPMFAL會從摩根基金管理（中國）有限公司最多收取(1)其客戶認購相關基金所付的認購費的100%，及(2)相關基金的年度管理費的71%，作為JPMFAL在其客戶的整段投資期間內每年持續收取的佣金。

(B) JPMAM (China) Fund Range

For each of the following funds set out below, JPMFAL will receive from JPMorgan Asset Management (China) Co., Ltd. (1) up to 100% of the subscription fee on its clients' subscription of the relevant fund and (2) up to 71% of the relevant fund's annual management fee every year throughout the term of its clients' investment as ongoing commission for distributing the relevant fund.

摩根（中國）基金系列 JPMAM (China) Fund Range	
摩根新興動力混合型證券投資基金	JPMorgan China Emerging Power Fund
摩根雙息平衡混合型證券投資基金	JPMorgan China Multi-Assets Fund
摩根行業輪動混合型證券投資基金	JPMorgan China Sector Rotation Fund

就分銷以上摩根大通集團及／或摩根大通集團持有權益之其他實體管理之基金，本公司可能取得非金錢收益（包括獲取研究及培訓資料）。

In distributing the above funds managed by other associated entities within the JPMorgan Chase & Co. group and/or other entities in which the JPMorgan Chase & Co. group holds interests, JPMFAL may receive non-monetary benefits including access to research and training materials for distributing the funds.

付款詳情 PAYMENT INSTRUCTIONS

- 電匯／銀行轉賬款項**須匯往摩根指定之銀行賬戶。請必須將銀行所發出並清楚列明匯款日期、貨幣及金額、受益人賬戶、收款銀行、「綜合理財賬戶」的持有人姓名及／或號碼的有效收據副本，連同閣下的申請表格一同遞交。
- 匯款收據必須與本表格一同遞交。**
- 以第三者名義付款及現金直接存款恕不接納。**
- 最低投資金額：**
整額投資——一般為每隻基金2,000美元，惟「摩根全天候組合基金」為5,000美元，摩根（中國）基金系列¹為100元人民幣，以人民幣計價的基金／股份類別為16,000元人民幣，其他由摩根基金（亞洲）有限公司所指定之基金／股份類別除外。
- Telegraphic and Bank Transfers** should be remitted to the relevant bank account shown here. A copy of the bank's validated receipt, clearly showing the value date, currency/amount, beneficiary account, remitting bank and the name(s) of the MasterAccount holder(s) and/or MasterAccount number must be attached with your application.
- Bank receipt MUST be attached to this form.**
- Payments by third parties and direct deposits of cash are NOT accepted.**
- Investment minimum:**
Lump Sum — USD2,000 for each of most funds, except USD5,000 for JPMorgan Evergreen Fund, RMB100 for JPMAM (China) Fund Range¹, RMB16,000 for other RMB denominated funds/share classes or such other funds/share classes as may be specified by JPMorgan Funds (Asia) Limited.

¹ 該基金為複雜產品，投資者應就該基金審慎行事。該基金已獲證券及期貨事務監察委員會（「證監會」）認可在香港公開銷售。證監會認可不等如對該產品作出推介或認許，亦不是對該產品的商業利弊或表現作出保證。投資者在作出任何投資決定前，應細閱及考慮基金銷售文件（可於 am.jpmorgan.com/hk 參閱及下載），當中載有基金的投資目標、風險因素、收費及開支詳情。過去表現並不代表將來表現。

The fund is a complex product and investors should exercise caution in relation to the fund. The fund has been authorised by the Securities and Futures Commission (the "SFC") for sale to the public in Hong Kong. However, SFC authorisation is not a recommendation or endorsement of a product nor does it guarantee the commercial merits of a product or its performance. Investors should carefully read and consider the fund's offering documents (available on am.jpmorgan.com/hk), which contain details on the investment objectives, risk factors, charges and expenses of the fund, before making any investment decisions. Past performance is not indicative of future performance.

銀行轉賬資料 BANK TRANSFER INFORMATION

澳元 AUD	銀行名稱 Bank Name: Swift Code: 賬戶名稱 Account Name: 賬戶號碼 Account No.:	JPMorgan Chase Bank, N.A., Sydney Branch Floor 18, 83-85 Castlereagh Street, Sydney, Australia CHASAU2X JPMorgan Funds (Asia) Ltd - Client Monies 0010067030	港元 HKD	銀行名稱 Bank Name: Swift Code: 賬戶名稱 Account Name: 賬戶號碼 Account No.:	JPMorgan Chase Bank, N.A., Hong Kong Branch Suites 1801 and 1806, 20/F, 22-29/F, Chater House, 8 Connaught Road, Central, Hong Kong CHASHKHH JPMorgan Funds (Asia) Ltd - Client Monies 6891920008
加元 CAD	銀行名稱 Bank Name: Swift Code: Clearing Code: 賬戶名稱 Account Name: 賬戶號碼 Account No.:	JPMorgan Chase Bank, N.A. Suite 4500, TD Bank Tower, 66 Wellington Street West, Toronto, ON M5K 1E7, Canada CHASCATTCTS 027000012 JPMorgan Funds (Asia) Ltd - Client Monies 4683000150	日圓 JPY	銀行名稱 Bank Name: Swift Code: 賬戶名稱 Account Name: 賬戶號碼 Account No.:	JPMorgan Chase Bank, N.A., Tokyo Branch Tokyo Building, 7-3 2-Chome, Marunouchi, Chiyoda, Japan CHASJPT JPMorgan Funds (Asia) Ltd - Client Monies 0171458953
人民幣 CNY^	銀行名稱 Bank Name: Swift Code: 賬戶名稱 Account Name: 賬戶號碼 Account No.:	JPMorgan Chase Bank, N.A., Hong Kong Branch Suites 1801 and 1806, 20/F, 22-29/F, Chater House, 8 Connaught Road, Central, Hong Kong CHASHKHH JPMorgan Funds (Asia) Ltd - Client Subscription Monies 6847920045	紐元 NZD	銀行名稱 Bank Name: Swift Code: 賬戶名稱 Account Name: 賬戶號碼 Account No.:	JPMorgan Chase Bank, N.A., New Zealand Branch, Floor 13, ASB Tower, 2 Hunter Street, Wellington, New Zealand CHASNZ2A JPMorgan Funds (Asia) Ltd - Client Monies 17001149
歐元 EUR	銀行名稱 Bank Name: Swift Code: IBAN: 賬戶名稱 Account Name: 賬戶號碼 Account No.:	J.P. Morgan AG Taunusturm Taunustor 1, Frankfurt AM Main, Germany 60310 CHASDEFX DE20501108006001600672 JPMorgan Funds (Asia) Ltd - Client Monies 6001600672	新加坡元 SGD	銀行名稱 Bank Name: Swift Code: 賬戶名稱 Account Name: 賬戶號碼 Account No.:	JPMorgan Chase Bank, N.A., 88 Market Street, Floor 30, CapitaSpring, Singapore CHASSGSG JPMorgan Funds (Asia) Ltd - Client Monies 0111949718
英鎊 GBP	銀行名稱 Bank Name: Swift Code: IBAN: Sort Code: 賬戶名稱 Account Name: 賬戶號碼 Account No.:	JPMorgan Chase Bank, N.A. 25 Bank Street, Canary Wharf, London, United Kingdom E14 5JP CHASGB2L GB23CHAS60924224021301 609242 JPMorgan Funds (Asia) Ltd - Client Monies 24021301	美元 USD	銀行名稱 Bank Name: Swift Code: 賬戶名稱 Account Name: 賬戶號碼 Account No.:	JPMorgan Chase Bank, N.A., 383 Madison Avenue, New York, United States CHASUS33 JPMorgan Funds (Asia) Ltd - Client Monies 400935872
<p>匯款人 By order of: _____</p> <p>「綜合理財賬戶」持有人姓名及／或號碼 Name(s) of MasterAccount holder(s) and/or MasterAccount No.</p> <p>申請人將負責支付任何由其匯款銀行或其他代理銀行所徵收的一切費用。</p> <p>The applicant(s) is/are responsible for any charges levied by the remitting bank or any correspondent bank.</p>					

^認購摩根（中國）基金系列必需以人民幣付款。The subscription payment for JPMAM (China) Fund Range must be settled in RMB.

摩根基金（亞洲）有限公司 • 香港中環干諾道中 8 號遮打大廈 19 樓 • 香港郵政總局信箱 11448 號
JPMorgan Funds (Asia) Limited • 19th Floor, Chater House, 8 Connaught Road Central, Hong Kong • GPO Box 11448, Hong Kong
機構客戶 Institutional Clients • 電話 Tel: +852 2800 2928 • 傳真 Fax: +852 2868 1733
機構代理 Hong Kong Intermediaries • 電話 Tel: +852 2978 7788 • 傳真 Fax: +852 2868 1733